

Տարեկան զինը 10 րուբր. 4 լ. տուրքական
և 7 ամսվանը 6 րուբր.
Առանձին համարները ԱՄԵՐ ՏԵՂ է 40%.
Թիֆլիսում գրաված են խմբագրանք.
Մեր հայցը՝ Տիֆլիս, թագավոր՝ Ա. Մշակ
Սերգևսկա պ. հ. 5
Tiflis, Rédaction „Mshak“
Խմբագրանք տէ 15 քոն № 253.

ՀԱՅԵԱԹԻ

ԳՈՅՆԱԿԱՆ ԵՒ ԳՐԵԿՈՆԵԿԱՆ ԼՐԵԳՐԻ

1912 թ. ՀԱՅԵԱ

ԳՈՅՆԱԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆ ՏԵՐԵՎԱՐ

ԲԱԺԱՆԱԿԱՆ ՀԱՅԵԱ, «Այսպահ» տարեկան գինը 10 րուբր. է, 11 ամսվանը անդամական 10 ր., 10 ամսվանը 9 ր., 9 ամսվանը 8 ր., 8 ամսվանը 7 ր., 7 4 6 ամսվանը 6 ր., 5 ամսվանը 5 ր., 4 ամսվանը 4 ր., 3 ամսվանը 3 ր., 2 ամսվանը 2 ր., 1 ամսվանը 95 ր. և 15 գ. պատճեն ծախսը Ամեր համարները պատճեն գնացին տարեկան 6 դոլար. Երազայի բաժանումը 32 ֆրանկ. Պարագանակի բաժանումը 10 րուբր. Թիֆլիսի բաժանումը 120 դրամ. Ամեր համարները ինչպես համար պէտք է ուղարկել նաև ինչ հայցը, և մենայն ժամանակ 40 դ. համարողություն.

Հին բաժանումներից ինդրուս է Կացանի փոխարքական ըլլանի վրա նախկին տպարագած հայցն իր վրա ունեցած համարություն:

Մեր հայցը՝ ՏԻՖԼԻՍ, թագավոր՝ Ա. ՄՌԱԿԻ. Արտասահմանից՝ TIFLIS, Rédaction du journal „MSHAK“.

ՊԱՐՈՒԿ ԲԱԺԱՆԱԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆ 2 ԸՆԴՈՒՆՎՈՒՄ

Պ. Ա. Դ. Օ Ր Ո Ւ Ւ Յ Ո Վ Ի

ԽԱՆՈՒԹ ՆԵՐ Է

1) Գիտար Խանութը, Սուօրակովայա փողոց, տուն Դորգենսկի, տէլ. 583.

2) Խառուսան Խանութը, Միհայլովսկի պո. Լութերական. եկ. շաբա. տէլ. 838.

ՀԱԲԱՔ, ՓԵՏՐՎԱՐԻ 4-ԻՆ

ՓԱԿԿԵԼԻՆԵ

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(2-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(4-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(6-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(8-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(10-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(12-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(14-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(16-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(18-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(20-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(22-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(24-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(26-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(28-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(30-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(32-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(34-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(36-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(38-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(40-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(42-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(44-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(46-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(48-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(50-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(52-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(54-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(56-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(58-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(60-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(62-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(64-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(66-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(68-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(70-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(72-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(74-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(76-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(78-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(80-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(82-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(84-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

(86-րդ առ 2-րդ առ)

ԽՈՇՈՐ ԷԺԱՆ ՎԱՃԱՐԻ

ՊԱԿԿԵԼՈՒ ՀԱՅԱՄԱՐ

զի այս շերտը, որով պիստ անկացվի շուրջ-
ծովան իրադրութագիքը:

♦ Թիֆլիսի քաղաքային գրաւատան
կառավարին իր ընտրված է Ավամականը:

♦ Յունկարի Յ Հ Ի Ն, գերեզման
3-ին՝ Մարտոսի կողմանը և 35 տանը
ապրու պաշտօնայ Վասիլի Կոնօնենկո իր
սենակու վակի միջնորդուց կար-
բուն թիւնութիւնը:

♦ Մարմա Սահուրովան յայտնեց
ուրիշանութեանը, որ յունվարի 29-ին, երե-
ժ. 8-ին, երբ իր ամուսինը Ելիսավետին-
կայա փորաց տուն էր վերադառնու, նաև
վրայ յարձակեցին 5 անայտեր, որոնք
յափառակեցին 35 ր. 60 գ. և սե ժամու-
սուց Բնութան թիւնը պատճեց, որ Սահուրո-
վակը արբած գրութեար գէճի բռնվիլ
կորցրէ է դրամը և ժամացցրէ:

♦ ԵՄ ԱՊՈՅ Ենիկութեան վարչու թիւնը
խնդրու է մեզ յայտնեց, որ ինքը չնորա-
կարութեամբ ստացել է իդրաբ Քամուկան-
ներից ի յահատակ իրանց հանդուցեալ մօր՝
50 րուբի:

♦ Ինչ. երեւթավին չարչաբեռ գործով
մեղադրու միլիոնամբ թաղենին զա-
տարանու պաշտամանիլ յանձն է առել
երդը. հաւատարաւար Վ. Ա. Մակալովը:

ՄԱՅՐԱՔԱՂԱՔԻ ԹԵՐԹԵՐԻՑ

♦ Խօսող համբեր. — Սերովո-Ծրէտեա-
կավիլի գպացում յունվարի 15-ին լու-
սաբեր և խօսում էին ու պատասխանու-
միմանց: Անսովոր ներկայաց մասն հաւաք-
վու էր անազին սպամութեան. դրանք էին
գործի ուսուցիչներն ու ծովունիքը՝ գոր-
ծի նույագարանու հետ, քաղաքային վար-
չութեան մի անդամ, յայտն դրամա-
տորդ Տիմիօնկին, գործի ուսուցիչը և
այլն Աշը չունեցողները խաղացն ունե-
ցողների համեր, որոնք չեն լուս ասած-
ները:

Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չեն կարտառութիւն խօսելու:

♦ Երեւայուցում առաջ խօսեց գործի
վարչութեան Յ. Ա. Ռուսու, յայտնենիլ որ
խաղացողները միջն կան ի ծնէ ինու որ
համբեր և այսպահները, որոնք առաջ խօ-
սելին են եղել բայց խանալուց յայտ
չե